

Megjelen hetenkint kétszer
szerdán és szombaton.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljaújhely, Főter 9 szám

Telefon: 42. szám.

Észiratokat nem adunk vissza.

Nyiltérben minden garmond sor 40 fill.

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP.

Előfizetési ára:

Egész évre 12 korona, félévre 6 kor,
negyedévre 3 korona.

Egyes szám ára 12 fillér.

Hirdetési díj:

Hivatalos hirdetéseknek minden szó után
2 fill. Petít betűknél nagyobb, avagy
diszbetűkkel, vagy kerettel ellátott hir-
detések térmérték szerint egy négyssög
centim. után 8 fill. — Állandó hirdeté-
seknek árkedvezmény.

Huszmillió ember.

— jan. 26.

Egy angol világslap kiszámította, hogy mire a háboru másod-
dik esztendeje is elmulik, Európa
embervesztése elérí a huszmil-
liót... Az ember rámered a tö-
mör, nehéz, ijesztő és mégis,
oly közömbös és nyugodt számra;
igaz lehet? Biz az igaz lehet s
talán alatta is marad az igazság-
nak. A becslés, úgy mondja az
ujság, a hadviselő felek hivata-
los vesztésglistái alapján készült
s ezek a listák nem mindent
megbízhatók. Az olyan borzalmas
vesztésgét, amilyennel például
a mostani orosz offenzíva is jár,
böles számvetéssel szokás elosz-
latni a halottak, sebesültek és
eltűntek rovata közt, amiben igaz-
ság szerint nincs is hazugság. Utó-
végre, aki elesett, az csakugyan
eltűnt, azt maga szent Miklós
püspök se vonhatja kétségbe.

Tehát huszmillió lesz csak az
embervesztés. Körülbelül egy
évvél ezelőtt, mint egy akkori
főljegyzésünk — ma már elavult
emlék! — mutatja, még csak
6,372.000 volt. Május közepe tá-
ján már nyolcemilliót mutatott az
embervérmérő, ma, a minden fron-
ton való végső egymásba robban-
ások előestéjén már meghaladja
Európa vesztése a tizmilliót. —
Az örületes számban benne van-
nak a mieink is, bizonyára ijesztő-
en sokan, amiről jobb is még
most semmi pontosat nem tudni.
S természetesen, hogy szívünk ő
értük szorult először össze, talán
némi önértéssel is, mert náluk
nélkül oly kevesen maradunk
meg magyaroknak, mi szegény,
kicsi nemzet. De lehetetlen a töb-
biekre is emberi fájdalommal nem
gondolni, minden nemzetbeli sze-
gény katonákra, akik áldozatul
dobva adattak egy rettenetes mo-
lochnak, mely sokkal átkozottabb
és titokzatosabb annál a szyr Is-
tennél, aki az ázsiai kultúra kez-
detén embervérrel hizlaltatott. Hi-
szen ha színházgés van valahol
Amerikában, vagy földindulás Jo-
kohámában és meghal ötszáz, há-
romszáz, vagy csak száz ember,
szívünk szánakozással és megin-
dulással van tele. Milyen meg-
borzongva kell rámerednünk erre
a számra, amilyet még nem pro-
dukált eddig háboru. Hiszen ez
egy nemzet létszáma, még pedig
nem is kis nemzeté! Tiz millió
szív állott meg és annyi agyvelő
fagyott élettelen maszszává és
ennyi száj némult meg. Szívek
hültek ki, melyek nyájas meleg-
gel árasztottak el egy kis kört,

drága szent kályhái a családi szo-
báknak és szívek, melyeknek
nemcsak melegségük volt, egye-
temes forróságot ontó, de fény-
léstük is mindenki számára. Ko-
rommá égett napok és agyvelők,
melyek mélyén jövedőnk szuny-
nyadt, új lángelmék gondolatai,
új nemzedékek vágya, ereje, láng-
ja mind kialudt és megéretlenül
és fölhasználatlanul. Ne higgyünk
a háborus fanatikuskok vigaszfrá-
zisainak: ezek pótolhatatlan vesz-
teségek nemcsak az emberek,
hanem az Ember számára is.

Hogy mit jelent ez a szám,
mint vesztés, minden tudomány,
művészet és kultura számára, az
soha se derül ki és nem is fontos
mindenkinek. De ez a szám kö-
nyeket is jelent; forró, keserű,
gyilkos könyveket. Ahány halott és
sebesült, annyi könyvesep, ha min-
den elveszett emberért csak egy
hullott volna is, pedig mennyi
hullott és mennyi fog még hullani,
milyen tó, folyam és ocean lenne
abból!

S az mind kicsi lenne azok-
nak a bűnét lemosni, akik ezt a
háborut csinálták!

Válasz

méltóságos br. 'Sennyey Miklós
urnak.

— jan. 26.

A „Zemplén“ politikai hetilap f.
évi január hó 17-iki számában „Meg-
jegyzések a bodrogközi Tiszszabá-
lyozó Társulat ügyeiről“ címe alatt
báó 'Sennyey Miklós társulati elnök
ur tollából egy cikk jelent meg, me-
lyet mint érdekelt bodrogközi birto-
kos szó nélkül nem hagyhatom.

Remélem, hogy a Zemplén, köz-
ismert lojalitásánál fogva és az Audita
et altera pars elvét szigorúan szem
előtt tartva, lesz szíves jelen soraim-
nak helyet adni.

Mind igaz az, hogy már negye-
dik éve oly abnormis időjárásunk van,
hogy ez hasonló emberemlékezet óta
nem volt. Szabad legyen azonban
kérdésem, hogy mikor a törökéri
szivattyutelep kibővítési munkálatai
a mélyen tisztelt társulati választ-
mány által tárgyalatott, szóba jött-e,
hogy mennyi idő alatt fog ezen na-
gyobb szabású munkátat elkészülni,
mert ha nem volt kilátás arra, hogy
mult év november közepéig a kibő-
vítési munkálatok el nem készülhet-
nek, akkor nem volt szabad azt a
mult évben, hanem következő 1916.
évben munkálatba venni, mert 4 évi
tapasztalatok igazolták, hogy mosta-
nában épen a november és december
hónapok a legcsapadékosabbak és
nem lett volna szabad oda vinni a
dolgot, hogy ezekben a hónapokban,
mikor egyáltalán kipárolgás nincsen,
a zsilipek lezárva legyenek és a csat-
ornák vízfolyásai mérsékeltessenek,
annyal is inkább, mert a ricsesi sziv-
attyu sincsen elkészülve és emiatt
nem működhet. Ha ezen fenti érveim
a tárgyalásnál nem jöit tekintetbe, mi

különbön jegyzőkönyvileg lenne iga-
zolandó, mert a társulat vezetőségé-
nek minden tényét jegyzőkönyvileg
kellene igazolni. A társulat vezetősé-
gét szerintem igen nagy felelősség
teheli, mert minden nagyobb szabású
ügynél, úgy ezen szivattyutelep ki-
bővítésü ügynél is minden eshetősé-
get számításba kellett volna venni,
mielőtt az munkába vételnék.

Valószínűleg ezen fenti érveim
figyelembe nem vétetett és megtör-
tént, hogy a megkezdett munkálat
folytán a csatornák hallomáson sze-
rint október hó második felétől lezá-
rattak, miáltal nemcsak a nagyeca-
padéku belviz, de a csatorna belvi-
zek folyásának mérséklése is hozzá-
járult ahhoz, hogy több ezer hold ve-
tés és még temérdek mennyiségü
széna mit kellő időben nem lehetett
behordani, teljesen megsemmisült.

Ezelőtt 3 évvel a társulat ve-
zetősége a legsürgősebb munkának a
ricsesi szivattyutelep felállítását tar-
totta. Miért nem építette a társulat
vezetősége ezt már előbb ki? Ha a
ricsesi szivattyu, aminek már a mult
év tavaszán készen kellett volna lenni,
mostan már működne, akkor nem
kellett volna mostanában a csator-
nák vízeinek levezetését sem mérsé-
kelni! Most pedig minden vidéknek
nagyon is kijutott a csatorna víz fo-
lyások mérsékléséből, azért van több
ezer hold vetés viz alatt és azért van
behordatlanul temérdek mult évi szé-
natermés, mely most a vízben uszlik.

Mondják, hogy a ricsesi szivattyu-
telep felállításába a szerencsétlen há-
borus világ az akadály. Hát kérem
alásan, miért van az, hogy más tár-
sulateknál épen ebben a háborus idő-
ben folytatódna a legnagyobb erő-
vel a munkálatok és pedig nagy mun-
kálatok végeztetnek. Így pl. a Felső-
szabolcsi Társulathál a mult évben
600 orosz fogoly dolgozott július hó-
napról késő őszig és az ottani igaz-
gató-főmérnök állítása szerint az ösz-
szes csatorna mélyítési, tisztítási és
egyéb munkálatok elvégeztettek, de
van is eredménye a munkálatoknak,
mert állítása szerint ott vetések ez
ideig vízzel nincsen elborítva. A La-
torcza szabályozásnál is, mint mond-
ják, három vagy négyezer fogoly dol-
gozott késő őszig, csak a mi társu-
latunknál, a ricsesi csatornánál, amint
mondják, nyáron vagy 6 kubikos
munkás dolgozott és az őszön vagy
20 orosz fogoly, pedig annyi foglyunk
van, hogy mezeinken nyáron át csak
ugy hemzsegnek. Miért, miért nem,
de azt tapasztaljuk, hogy a társulat-
nál a munkálatok nagy nehezen ha-
ladnak előre, így pl. a csatornák leg-
nagyobb része se mélyítve, se tiszt-
ítva nincsen.

Hát bizony a ricsesi szivattyute-
lepnél is 3 km.-es csatornát már har-
madik éve építik és még most sin-
csen kész, pedig a birtokosok megvál-
tásként várják, hogy e szivattyu mű-
ködésbe jöjjön, mert ettől várják sor-
suk jobbra fordulását.

A közgyűléseken, melyet egy év-
ben legtöbbször csak egyszer tartanak,
a társulati kisbirtokosok legnagyobb
része abban a nézetben van, hogy ha
megjelenének és beleszólnának is a
dolgozhoz, úgy is az történék, mit a
nagybirtokos társulati választmányi
tagurak előre meghatároztak, mint-
hogy úgy is van! Megtörtént velem
is valamelyik évben, hogy a társulati

költségvetés összállítási tárgyában
egy kérvényt adtam be az Elnökség-
hez, melyben kértém, hogy vétessék
fel a költségvetésbe állandó kiadás-
ként 3 társulati mérnök ur állandó fu-
varköltsége és még több ily fajtájú
állandó kiadások, kb. 30.000 korona
értékben. A társulati választmány tár-
gyalás alá vétén indítványomat, va-
lószerűleg a társulati Igazgató ur vé-
leményezése folytán jegyzőkönyvi le-
kicsinyló gunyolásba részesítve, —
elutasította, azt hozván fel oku, hogy
ez itten meg ezen a címen van elszá-
molvá és csak ott nincsen elszámolva,
ahol tulajdonképen kellene.

Méltóságod azt állítja, hogy tél-
viz idején, esetleg a belviz 5-6 nap
alatt is elmehet, ezt annyiban kétem,
mert az Elnök ur ónagyméltósága a
társulati belvizekre tett észrevételeimre
vonatkozólag 1913. évi 748. szám alatti
értesítésében azt mondja, hogy olyan
csapadék lehuzására, mint akkor volt
— 9 hónap szükséges, — pedig talán
most sincsen kisebb belviz állás, mint
ezelőtt 3 évvel volt.

Ezen visszás dolgokat látva, az
a vélelem keletkezik az emberben,
hogy a társulathál nem rendszeres
mederben folynak a dolgok és ezek-
ből folyólag talán legjobb volna, ha
az egész intézmény államosíttatnék.
Akkor lehetséges volna reményleni,
hogy nem kellene mérsékelni novem-
ber és december hónapokban a csat-
ornavizek lefolyását és mentve volna
a társulat a kártérítési perekől is.

Klimó Sándor.

Fentebbi cikket, melynek közzététe-
lét lojalitásunkra hivatkozva kérték, közöl-
tük, minthogy szigoruan tárgylagos megjeg-
yzésekre szoritkozunk. Természetesen mi nem
dönthetjük el, hogy a cikk állításai megfelel-
nek-e a valóságnak, azonban illetékes oldal-
ról bizonyára méltó megvilágításban fog még
részesülni a tényállás.

Tavasszal bevetnek minden földet.

A földművelésügyi miniszter rendelete.

— jan. 26.

Sohse volt még olyan fontos je-
lentősége a tavaszi mezei munkának,
mint az idén. A bevetetlen földek
óriási tömege mezdöbentően hat
mindenkire. Óriási munkára van szük-
ség, hogy azt a rendkívüli mezei
munkát, amit elmulasztottak, minden
tekintetben pótolják. Most már két-
ségtelen, hogy folyó évi kenyérünk
függ attól, hogy hogyan fogják vé-
gezni a tavaszi vetéseket. A tavaszi
mezőgazdasági munkálatok jelentősé-
gének a kormány tudatában van, azért
mindent elkövet, hogy a mulasztások
minden tekintetben pótolva legyenek.

Zemplénvármegye alispánához
megérkezett a kormány rendelete arra
nézve, hogy a törvényhatóságoknak
már most mi a teendőjük, hogy a ta-
vaszi munkálatokat megfelelő ered-
mények kísérjék.

A kormány különösen meleg és
a hazafiasságtól teljesen áthatott han-
gon szól a törvényhatóságokhoz. Első-
sorban kiemeli azt a nagyfontosságot,
amit a reánk következő tavaszi veté-
sek jelentenek. Hogy pedig a siker
el ne maradjon, számít a vármegyék

POLENAI GYÓGYVIZ.

Természetes égvényes savanyuviz-forrás. Különleges szer gyomorhaj és köszvény ellen. Kitűnő ízű,
igen tisztító ásványviz. Tejjel vegyítve a legjobb nyálkaoldó szer. Borral vegyítve a legjobb fröccs.
Mindennél kapható.

Megrendelhető az uradalmi ásványvizek kezeléségénél Szolyván

Megjelen hetenkint kétszer
szerdán és szombaton.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljaújhely, Főter 9 szám

Telefon: 42. szám.

Írásokat nem adunk vissza.

Nyitlárben minden garmond sor 40 fill.

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP.

Előfizetési ára:

Egész évre 12 korona, félévre 6 kor
negyedévre 3 korona.

Egyes szám ára 12 fillér.

Hirdetési díj:

Hivatalos hirdetéseknek minden sor után
2 fill. Petít betűknél nagyobb, avagy
díszbetűkkel, vagy kerettel ellátott hir-
detések termékek szerint egy négyszög-
centim. után 8 fill. — Állandó hirdeté-
seknek árkedvezmény.

Huszmillió ember.

— jan. 26.

Egy angol világglap kiszámította, hogy mire a háboru második esztendeje is elmulik, Európa embervesztése eléri a huszmilliót... Az ember rámered a tömör, nehéz, ijesztő és mégis, oly közömbös és nyugodt számra; igaz lehet? Biz az igaz lehet talán alatta is marad az igazság. A becsülés, ugy mondja az ujság, a hadviselő felek hivatalos veszteséglisái alapján készült s ezek a listák nem mindenütt megbízhatók. Az olyan borzalmas veszteséget, amilyennel például a mostani orosz offenziva is jár, böles számvetéssel szokás eloszlatni a halottak, sebesültek és eltűntek rovata közt, amiben igazság szerint nincs is hazugság. Utóvégre, aki elesett, az csakugyan eltűnt, azt maga szent Miklós püspök se vonhatja kétségbe.

Tehát huszmillió lesz csak az embervesztés. Körülbelül egy évvel ezelőtt, mint egy akkori följegyzésünk — ma már elavult emlék! — mutatja, még csak 6,372.000 volt. Május közepe táján már nyolcmilliót mutatott az embervérmerő, ma, a minden fronton való végső egymásba robbanások előestéjén már meghaladja Európa vesztesége a tizmilliót. — Az örületés számban benne vannak a mieink is, bizonyára ijesztően sokan, amiről jobb is még most semmi pontosat nem tudni. S természetes, hogy szívünk ő értük szorul először össze, talán némi önérzéssel is, mert náluk nélkül oly kevesen maradunk meg magyaroknak, mi szegény, kicsi nemzet. De lehetetlen a többiekre is emberi fájdalommal nem gondolni, minden nemzetbeli szegény katonákra, akik áldozatul dobva adtak egy rettenetes molochnak, mely sokkal átkozottabb és titokzatosabb annál a szyr Istennél, aki az ázsiai kultúra kezdetén embervérrel hizlaltatott. Hiszen ha színházégés van valahol Amerikában, vagy földindulás Jókohámában és meghal ötszáz, háromszáz, vagy csak száz ember, szívünk szánakozással és megindulással van tele. Milyen megborzongva kell rámerednünk erre a számra, amelyet még nem produkált eddig háboru. Hiszen ez egy nemzet létszáma, még pedig nem is kis nemzeté! Tiz millió szív állott meg és annyi agyvelő fagyott élettelen maszszává és ennyi száj némult meg. Szívek hültek ki, melyek nyájas meleggel árasztottak el egy kis kört,

drága szent kályhái a családi szobáknak és szívek, melyeknek nemcsak melegségük volt, egyetemes forróságot ontó, de fénylésük is mindenki számára. Koromra égett napok és agyvelők, melyek mélyén jövendők szunyadt, új lángelmék gondolatai, új nemzedékek vágya, ereje, lángja mind kialudt és megéretlenül és fölhasználatlanul. Ne higyjünk a háborus fanatikuskok vigaszfrázisainak: ezek pótolhatatlan veszteségek nemcsak az emberek, hanem az Ember számára is.

Hogy mit jelent ez a szám, mint veszteség, minden tudomány, művészet és kultúra számára, az soha se derül ki és nem is fontos mindenkinek. De ez a szám könyveket is jelent; forró, keserű, gyilkos könyveket. Ahány halott és sebesült, annyi könyesepp, ha minden elveszett emberért csak egy hullott volna is, pedig mennyi hullott és mennyi fog még hullani, milyen tó, folyam és ocean lenne abból!

S az mind kicsi lenne azoknak a bűnét lemosni, akik ezt a háborut csinálták!

Válasz

méltóságos br. 'Sennyey Miklós urnak.

— jan. 26.

A „Zemplén“ politikai hetilap f. évi január hó 17-iki számában „Megjegyzések a bodrogközi Tiszaszabályozó Társulat ügyeire“ címe alatt bárá Sennyey Miklós társulati elnök ur tollából egy cikk jelent meg, melyet mint érdekelt bodrogközi birtokos szó nélkül nem hagyhatom.

Remélem, hogy a Zemplén, közismert lojalitásánál fogva és az Audita et altera pars elvét szigorúan szem előtt tartva, lesz szives jelen soraimnak helyet adni.

Mind igaz az, hogy már negyedik éve oly abnormis időjárásunk van, hogy ez hasonló emberemlékezet óta nem volt. Szabad legyen azonban kérleznem, hogy mikor a törökéri szivattyutelep kibővítési munkálatai a mélyen tisztelt társulati választmány által tárgyalatott, sába jött-e, hogy mennyi idő alatt fog ezen nagyobb szabású munkát elkészülni, mert ha nem volt kilátás arra, hogy mult év november közepéig a kibővítési munkálatok el nem készülhetnek, akkor nem volt szabad azt a mult évben, hanem következő 1916. évben munkálatba venni, mert 4 évi tapasztalatok igazolták, hogy mostanában épen a november és december hónapok a legcsapadékosabbak és nem lett volna szabad oda vinni a dolgot, hogy ezekben a hónapokban, mikor egyáltalán kipárolgás nincsen, a zsílipék lezárva legyenek és a csatornák vízfolyásai mérsékeltesse, annyival is inkább, mert a riesei szivattyu nincsen elkészülve és emiatt nem működhet. Ha ezen fenti érvem a tárgyalásnál nem jött tekintetbe, mi

különböben jegyzőkönyvileg lenne igazolandó, mert a társulat vezetőségének minden tényét jegyzőkönyvileg kellene igazolni. A társulat vezetőségét szerintem igen nagy felelősség terheli, mert minden nagyobb szabású ügynél, ugy ezen szivattyutelep kibővítésü ügynél is minden eshetőséget számításba kellett volna venni, mielőtt az munkába véteinek.

Valószínűleg ezen fenti érvem figyelembe nem vétezt és megtörtént, hogy a megkezdett munkálat folytán a csatornák hálomások szerint október hó második felétől lezártak, miáltal nemcsak a nagycsapadéku belviz, de a csatorna belvizek folyásának mérséklése is hozzájárult ahhoz, hogy több ezer hold vetés és még temérdek mennyiségű széna mit kellő időben nem lehetett behordani, teljesen megsemmisült.

Ezelőtt 3 évvel a társulat vezetősége a legsürgősebb munkának a riesei szivattyutelep felállítását tartotta. Miért nem építette a társulat vezetősége ezt már előbb ki? Ha a riesei szivattyu, aminek már a mult év tavaszán készen kellett volna lenni, mostan már működne, akkor nem kellett volna mostanában a csatornák vízeinek levezetését sem mérsékelni! Most pedig minden vidéknek nagyon is kijutott a csatorna viz folyások mérsékléséből, azért van több ezer hold vetés viz alatt és azért van behordatlanul temérdek mult évi szénatermés, mely most a vízben uszlik.

Mondják, hogy a riesei szivattyutelep felállításába a szerencsétlen háborus világ az akadály. Hát kérem alásan, miért van az, hogy más társulatoknál épen ebben a háborus időben folytatódna a legnagyobb erővel a munkálatok és pedig nagy munkálatok végeztek. Így pl. a Felsőszaboi Társulatnál a mult évben 600 orosz fogoly dolgozott július hónaptól késő őszig és az ottani igazgató-főmérnök állítása szerint az összes csatorna mélyítési, tisztítási és egyéb munkálatok elvégeztettek, de van is eredménye a munkálatoknak, mert állítása szerint ott vetések ez ideig vízzel nincsen elborítva. A Latorca szabályozásnál is, mint mondják, három vagy négyezer fogoly dolgozott késő őszig, csak a mi társulatunknál, a riesei csatornánál, amint mondják, nyáron vagy 6 kubikos munkás dolgozott és az őszön vagy 20 orosz fogoly, pedig annyi foglyunk van, hogy mezeinken nyáron át csak ugy hemzsegne. Miért, miért nem, de azt tapasztaljuk, hogy a társulatnál a munkálatok nagy nehezen haladnak előre, így pl. a csatornák legnagyobb része se mélyítve, se tisztítva nincsen.

Hát bizony a riesei szivattyutelepnél is 3 km.-es csatornát már harmadik éve építik és még most sincsen kész, pedig a birtokosok megváltásként várják, hogy a szivattyu működésbe jöjjen, mert ettől várják soruk jobbra fordulását.

A közgyűléseken, melyet egy évben legtöbbször csak egyszer tartanak, a társulati kisbirtokosok legnagyobb része abban a nézetben van, hogy ha megjelenének és beleszólnának is a dolgokhoz, ugy is a történék, mit a nagybirtokos társulati választmányi tagurak előre meghatároztak, mint-hogy ugy is van! Megtörtént velem is valamelyik évben, hogy a társulati

költségvetés összállítási tárgyában egy kérvényt adtam be az Elnökséghez, melyben kértem, hogy vétessek fel a költségvetésbe állandó kiadás-ként 3 társulati mérnök ur állandó fuvarköltsége és még több ily fajtájú állandó kiadások, kb. 30.000 korona értékben. A társulati választmány tárgyalás alá vévén indítványomat, valószínűleg a társulati Igazgató ur véleményezése folytán jegyzőkönyvi lekiicsinyló gunyolásba részesítve, — elutasította, azt hozván fel okul, hogy ez itten meg ezen a címen van elszámolva és csak ott nincsen elszámolva, ahol tulajdonképen kellene.

Méltóságod azt állítja, hogy télviz idején, esetleg a belviz 5—6 nap alatt is elmehet, ezt annyiban kétem, mert az Elnök ur ónagyméltósága a társulati belvizekre tett észrevételeimre vonatkozólag 1913. évi 748. szám alatti értesítésében azt mondja, hogy olyan csapadék lezuhására, mint akkor volt — 9 hónap szükséges, — pedig talán most sincsen kisebb belviz állás, mint ezelőtt 3 évvel volt.

Ezen visszás dolgokat látva, az a vélelem keletkezik az emberben, hogy a társulatnál nem rendszeres mederben folynak a dolgok és ezekből folyólag talán legjobb volna, ha az egész intézmény államosítottatnék. Akkor lehetséges volna reményleni, hogy nem kellene mérsékelni november és december hónapokban a csatornavizek lefolyását és mentve volna a társulat a kártérítési perekől is.

Klimó Sándor.

Fentebbi cikket, melynek közzétételét lojalitásunkra hivatkozva kérték, közöltük, minthogy szigoruan tárgyilagos megjegyzésekre szoritkozunk. Természetesen mi nem dönthetjük el, hogy a cikk állításai megfelelőek-e a valóságnak, azonban illetékes oldalról bizonyára méltó megvilágításban fog még részesülni a tényállás.

Tavasszal bevetnek minden földet.

A földművelésügyi miniszter rendelete.

— jan. 26.

Sohse volt még olyan fontos jelentősége a tavaszi mezei munkának, mint az idén. A bevetetlen földek óriási tömege meződobbenben hat mindenkire. Óriási munkára van szükség, hogy azt a rendkívüli mezei munkát, amit elmulasztottak, minden tekintetben pótolják. Most már kétségtelen, hogy folyó évi kenyerünk függ attól, hogy hogyan fogják végezni a tavaszi vetéseket. A tavaszi mezőgazdasági munkálatok jelentőségének a kormány tudatában van, azért mindent elkövet, hogy a mulasztások minden tekintetben pótolva legyenek.

Zemplénvármegye alispánjához megérkezett a kormány rendelete arra nézve, hogy a törvényhatóságoknak már most mi a teendőjük, hogy a tavaszi munkálatokat megfelelő eredmények kísérjék.

A kormány különösen meleg és hazafiasságtól teljesen áthatott hangon szól a törvényhatóságokhoz. Elsősorban kiemeli azt a nagyfotósságot, amit a reánk következő tavaszi vetések jelentenek. Hogy pedig a siker el ne maradjon, számít a vármegyéek

POLENAI GYÓGYVIZ.

Természetes égvényes savanyuviz-forrás. Különleges szer gyomorhaj és köszvény ellen. Kitűnő ízű, igen tisztító ásványviz. Tejjel vegyítve a legjobb nyálkaoldó szer. Borral vegyítve a legjobb fröccs. Mindenütt kapható.

Megrendelhető az uradalmi ásványvizek kezeléségnél Szolyván

támogatására. Felsorolja azokat a teendőket, amelyek ma, a legnehezebb időkben a vármegyék törvényhatóságára várnak. Kétségtelen, hogy a sikert a vármegyék tartják a kezükben. A vármegyék vezető férfiai pedig ép oly hazafias érületű emberek, mint a kormány tagjai. A kormány felhívása tehát méltó emberekhez érkezett.

A kormány részletesen felsorolja azokat a teendőket, amelyeket már most a téli hónapok alatt el kell végezni, hogy a tavasz elkezdtekor egy teljesen kész hadsereg álljon a nagy feladatok megoldására készen és ne kellessen még akkor kapkodni az előkészítési munkálatokkal.

Elsősorban tehát a vidéki járási és községi bizottságokat kell igénybe venni. A bizottságoknak feladatukká kell tenni, hogy már most irjanak össze minden munkaképes otthon lévő férfit, asszonyt és gyermeket, akik a tavaszi vetéseket elvégezhetik. — A munkaerő összeírása alkalmával meg kell állapítani azt a földterületet, mely még bevetetlen és amelynek bevetését feltétlenül végre kell hajtani. Össze kell írni az igás állatokat is és ha volna olyan gazdák, akiknek nincs igájuk, azokon segíteni kell. Azok a gazdák, akiknek katonai célokra vásárolták meg igáikat, a lovaikért kapott pénzen új lovakat vegyenek.

Ily formán minden földet fel kell szántani. Ha nem volna elegendő iga, az esetben a kormány kijelenti, hogy szükség esetén a közmunkát is kirendeli a szántás elvégzésére, ha ez iránt hozzá felterjesztést tesz az alispán.

A munkaerő összeszámlálása és a bevetendő földek összeírása után meg kell állapítani, hogy a bevetendő területhez van-e elegendő vetőmag. Ha nem volna, akkor gondoskodni kell vetőmagról. A kormány hajlandó vetőmagot engedélyezni még a rendelkezési határidőn túl is.

A kormány elvárja, hogy senki se fogja kivonni magát a tavaszi nagy munkálatokból. Ha a gazdák úgy fogják kezelni az ügyet, mint ahogy azt a miniszter akarja, akkor tavaszal nem marad bevetetlenül egy talpalattnyi föld sem.

A VILÁGHÁBORU.

A sajtóiroda hiteles távirati jelentése.

Montenegró lefegyverzése rendben folyik.

Budapest, jan. 25.

Az osztrák-magyar vezérkar jelenti:

Orosz hadszíntér.

Északkeleti arcvonalunk különböző részei tegnap ismét orosz tüzési tűz alatt állottak. Sok helyen az ellenség felderítő tevékenysége igen élénk volt.

Olasz hadszíntér.

A tirol arcvonalon az ellenséges tüzés a Judicariában, Creto és a Sugana-völgyben, Caldonazzo helységeket bombázta. A görzi hídfőnél Oslavia közelében a tüzés tevékenysége láthatóan élénkebb volt.

Délkeleti hadszíntér.

A montenegrói hadsereg lefegyverzése, csakugy mint eddig, simán folyik. Mindenütt, ahol csapataink megjelennek, a montenegrói zászlóalj tisztjeik vezetésével, vonakodás nélkül beszolgálatják fegyvereiket. Számos csapatrészt olyan vidékekről, amelyeket még nem szálltunk meg, előőrseinknél bejelentette, hogy kész a fegyvert letenni.

Szkatariában 12 ágyút, 500 puskát és 2 géppuskát zsákmányoltunk. Az ellenséges táborból származó mindazok a hírek, amelyek montenegrói új harcokról szólnak, tisztára

koholtak. Az, hogy a király országát és hadseregét outhagyta, valóban bizonyul. Hogy a tényleges kormányzati hatalom kinek a kezében van, ez idő szerint még határozottan nem állapítható meg, de ennek a montenegrói hadjárat katonai eredménye szempontjából nincs semmi jelentősége.

Höfer altábornagy,

a vezérkar főnökének helyettese.

Élénkség a nyugati fronton.

Berlin, jan. 25.

A német nagy vezérkar jelenti:

Nyugati hadszíntér:

Flandriában tüzésünk erős tüzelést kezdett az ellenséges állások ellen. Azok a járőrök, amelyek az ellenség erősen szétlőtt árkaik egyes részeibe behatoltak, megállapították, hogy az ellenség nagy veszteségeket szenvedett, néhány embert fogtak el és 4 aknavetőt zsákmányoltak. Nijpurban a templairus tornyokat és a székesegyházat, melyek jó megfigyelő állomásokul szolgáltak az ellenségnek, ledöntöttük. Neuvilleől keletre csapataink a sikeres aknarobbanásokkal kapcsolatban a legelől levő francia lövészárkok egyes részeit megtámadtuk, 3 gépfegyvert zsákmányoltunk és több mint 100 embert fogtunk el. Az ellenség ismételt ellentámadásai, amelyeket az általunk elfoglalt állások ellen intézett, nem jutottak túl a sármányokig, csak néhány elszánt ember hagyta el az árkat, ezeket leöltük. Német repülőgéprajok megtámadták a nagy katonai telepeket és az ottani repülőteret valamint a baccartai gyárakat. Egy francia kétfedélű St. Bencit mellett Thiaicourtól északnyugatra utasaival sértetlenül kezünkre került.

Keleti hadszíntér:

Különböző pontokon könnyen visszautasítottuk az orosz előretöréseket.

Balkáni hadszíntér:

Ujabb esemény nem történt.

A mérlegek szezonja.

Az ujhelyi bankok zárszámadásai. — Maximálják az osztalékokat. — Miniszteri rendelet a pénzintézetek közgyűléséről. — jan. 26.

Az ujhelyi pénzintézetek most teszik közé zárszámadásaikat, melyekből megállapíthatjuk, hogy az elmúlt esztendő egész jól végződött és dacára annak, hogy a hitelügyletek megszabott korlátok között mozogtak, forgalom mégis volt, sőt hasznos és előnyös üzleti évek tekinthető az elmúlt háborús év. A bankok kitűnő forgalomról számolnak be, amiből arra is következtethetünk, hogy a gazdasági harctéren éppen olyan határozottan megálltunk a helyünket, mint a vérrel áztatott frontokon.

A pénzintézetek működését azonban nem hagyta figyelmen kívül a kormány. Mi is hírt adtunk arról, hogy a pénzügyminiszter intézkedni fog a részvénytársaságok és szövetkezetek megerősítéséről és nyereségelosztásáról, nehogy a kivetendő hadiadó alól kibúvót találjanak. Ez az intézkedés most megtörtént és a rendelet egyúttal arról is gondoskodik, hogy a közgyűlést az üzletvégétől számítandó hat hónapon belül bármely napra lehet halasztani, kivételes esetekben ezt a határidőt is meg lehet hosszabbítani.

A rendelet fontos része az, amely az értékpapírok mérlegfolyamával rendelkezik és kimondja, hogy a mérlegben ezek a papírok legfeljebb azzal az árfolyammal vehetők fel, amelylyel a budapesti tőzsdén 1914. június hó 25. napján, a napi jegyzés hiányá-

ban pedig ezt a napot megelőzőleg legutoljára jegyezték. Az üzleti év folyamán szerzett ilyen értékpapírokat a beszerzési árban lehet felvenni, még ha ez az ár az említett tőzsdéi árfolyamot meghaladja is, feltéve, hogy az üzleti év végén meglévő mennyiségük meghaladja azt a mennyiséget, amely ugyan olyan értékű papirokból az 1914. évi július hó 25. napja után zárolt első üzleti év végén a részvénytársaságnak, vagy a szövetkezetnek tulajdonában volt. A háború kezdete óta kibocsátott magyar állami kölcsönkötvények a kibocsátási árban vehetők fel. A különböző kibocsátású 6 százalékos magyar királyi állami járadékkölcsonkötvények a névérték 97 százalékaival értékelhetők. A kormány egyúttal külön rendeletben intézkedett az állami értékpapírok biztosítékul való elfogadására, arra az időre, amíg a rendes börzei forgalom szünetel.

Az első rendelet szerint részvénytársaság, vagy szövetkezet az üzleti év nyereségéből osztalék címén, vagy bármely más címen — a töke visszafizetést is ideértve — részvényenként, illetőleg üzletrészenként csak oly összeget fizethet ki, amely összeg nem haladja meg az előző három üzleti év nyereségéből részvényenként, illetőleg üzletrészenként kifizetett legmagasabb osztalékot. Ha azonban az előző három üzleti év bármelyikében osztalék címén kifizetett legmagasabb összeg nem érné el a befizetett alaptőke 50 százaléka, vagy ha a részvénytársaság vagy a szövetkezet az utolsó három üzleti év egyikére sem fizetett osztalékot, az első bekezdésben említett címen az üzleti év nyereségéből összesen a befizetett alaptőke 50% nak megfelelő összeg fizethető ki. Az igazgatóság tagjai és az ügyvezető igazgatók, esetleg mások részére nyereségrészesedés címén kifizetendő összeg nem haladhatja meg az előző három üzleti év nyereségrészesedését. A nyereségrészesedés címén kifizetendő összeg azonban oly arányban meghaladhatja az előző három üzleti év nyereségéből kifizetett legmagasabb évi nyereségrészesedést, amily arányban az előző bekezdés értelmében osztalék címén kifizetendő összeg az előző három üzleti év nyereségéből összesen kifizetett legmagasabb összeget meghaladja.

Az 50—55 évesek hadikötelezettsége.

— jan. 26.

A monarchia mindkét államában közzétették azokat a törvényes intézkedéseket, amelyek által az eddig az 50. életévig terjedő hadiszolgáltatási kötelezettséget az ötvenötödik életévig terjesztik ki. Ez a kiterjesztés amiatt vált szükségessé, hogy az újonnan létesített népfelkelő kategóriák egymásután való behívása folytán egyre több személyes hadiszolgáltatásra kötelezett férfit hívtak be fegyveres szolgálatra, akiknek pótlására okvetlen gondoskodni kell.

Egy elkerülhetetlen rendszabályról van szó, amelynek az a célja, hogy a hadviselés követelményeinek továbbra is sikert biztosító módon eleget tegyenek és ez a szükségesség okolja meg a lakosság kipróbált aldozat-készségének és bevált hazafias érzésének ujlágos igénybevételét.

Az új intézkedésekben egyébként gondoskodtak arról, hogy a számlálásba jövő személyek érdekei lehetőleg messzire menő mértékben számom tartassanak és hogy a katonai követelmények teljesítésében való részesedés egyenlő mértékben történjék.

Az előbbi tekintetben kiemelendő, hogy az ötven éven túl hadiszolgáltatást teljesítő csak az osztrák tartományok, illetőleg Magyarország területén belül, a tábori hadsereg körzetébe tartozó és szakadatlanul legfeljebb hat héten át vehetők igénybe és

ugyanannak a személynek ujlágos bevonása a hadiszolgáltatásba csupán egykét hónapi megszakítás után történhetik.

A hadiszolgáltatási követelmény egyenlő mértékű felosztását pedig az által biztosítják, hogy törvényes intézkedéssel az igénybevétel kizáróan a Landwehr-miniszterium intézi el.

A hadiszolgáltatásra igénybe vett személyek felhasználásának helyi korlátozása a tábori hadsereg körzetébe tartozó területen a hadiszolgáltatásra kötelezettek felhasználását az osztrák államterületnek csak ama része engedélyez, amelyekre nézve a politikai közigazgatás funkcióit nem katonai parancsnokok végzik, vagyis oly részeken, amelyek a szűkebb vagy tágabb hadi területen kívül fekszenek. Az Ausztria számára kiadott császari rendeletnek ép úgy, mint a tárgylag ugyanazokat a rendelkezéseket tartalmazó, egyidejűleg kiegészített magyar törvénynek csak a jelenlegi háború tartamára van hatálya.

HIREK.

— Finkey Ferenc udvari tanácsos lett. A király dr. Finkey Ferenc pozsonyi tudományegyetemi nyilvános rendes tanárnak a törvényelőkészítés terén szerzett érdemei elismerésül a magyar királyi udvari tanácsosi cím díjmentesen adományozta. Dr. Finkey Ferenc a sárospataki jogakadémia volt sokáig egyik kiváló, tudós tanára, onnan hívták meg a kolozsvári Ferenc József tudom. egyetem egyik büntetőjogi tanszékére, melyet a múlt évben a pozsonyi egyetemi tanszékkel cserélt fel. Kitüntetésében a tudásnak és értékének munkásságának elismerését látjuk s így kitüntetésének szintén örvendünk s ez alkalomból szívesen üdvözljük.

— A sajtóiroda főnökének kitüntetése. A király thordai Drasche-Lázár Alfréd miniszteri tanácsosi címmel és jelleggel felruházott miniszterelnökségi osztálytanácsosnak, a sajtóiroda főnökének buzgó és kiváló munkásságával szerzett érdemei elismerésül a Ferenc József-rend központosított adományozta.

— A Szent-Györgyi zászlóalj köszönete. Szent Györgyi Béla századostól vettük a harctérről a következő szép sorokat:

Rövid szabadságomról zászlóaljamban visszatérve örömmel értesültem, hogy a karácsonyi esti programmszerű ünnepély kiemelkedett a programmszerűségeiből és valóban lelemelő, örömet okozó volt. Noha az ezredelőmeztisztünk kiváló ügyessége és páratlan rátermettsége minden egyes honvédünknek juttatott kisebb-nagyobb ajándékokat, de az Ujhelyből érkezett szeretetajándékok kiosztása alkalmával az ember szívébe markolt az a látvány, mint csordultak ki a legmarconább harcosaimnak a könyvei, a hazaszálló hála könyvei. Ezernyi ember ajakáról szállott az ima a Kárpátok bércein át Ujhely felé.

Hálás szívvel mondok köszönetet a magam és vitéz honvédek nevében a gyűjtést kezdeményező és vezető öv. Juhász Jenőnek, a fáradhatatlan gyűjtőknek és a nemestelkü adományozóknak.

Északkeleti harctér, 1916. január hó 10. én.

Szent-Györgyi Béla, százados, a 10. honvéd gyalogezred 1. zászlóalj parancsnoka.

— Uj miniszter. A Budapesti Közlöny közli, a király gróf Tisza miniszterelnök elterjesztésére gróf Pejacsevich Tivadar horvát-szlavon-dalmátországi tárca nélküli minisztert ezen állásától — miután a hazatérőnek biztosítására irányuló lépések eredménytelenek maradtak — véglegesen felmentette és helyébe Hideghéty Imrét, Szerémsvárm-gye főispánját nevezte ki.

— Nagy adományok a zempléni oroszuladás áldozatainak. Mezőlaborezről írják nekünk: Báró Skoda Károly mezőlaborezi földbirtokos az orosz betörés által sújtott mezőlaborezi járásbeli lakosság felségélyezésére 15000 koronát adományozott. Gróf Hoyos Viktor dr. járási főszolgabíró ugyanezen célra 5000 koronát adományozott, mely összegből 2385 kor. 80 fillér értékű meleg alsó ruha 260 járásbeli szegény gyermek között karácsony előestéjén szép ünnepség keretében Mertens Arthur tb. főszolgabíró által kioszta ott.

— A postaigazgató ünneplése. A kassai kerületi posta- és távirdaigazgatóság és a kassai postahivatalok — mint Kassáról írják, — meleg ünneplésben részesítették semsei Semsey Mihály posta- és távirdaigazgatót, abból az alkalomból, hogy a királyi kiváló és buzgó szolgálataiért a III. ad osztályú vaskorona-renddel tüntette ki. Az ünnepség a postaigazgató szobájában folyt le, ahol az igazgatóság szeniora, Pajkossy János posta- és távirda főtanácsos mintegy száz tisztviselő élén a legmelegebb szavakkal köszöntötte a kitüntetett, a tisztelt, a szeretett igazgatót. A beszédre Semsey posta- és távirdaigazgató szép szavakban válaszolt. A szeretettől és meghatottságtól áthatott beszéd után az ünnepség a kitüntetett igazgató lelkes éltetésével ért véget.

— Elhunyt városi tisztviselő. Mint részvétellel értesülünk, Mitrik Mihály közgyám, Sátoraljauhely város régi, lelkiismeretes tisztviselője e hó 22-én, szombaton este hosszú betegeskedés után elhunyt. Temetése hétfőn ment végre nagy részvét mellett.

— Négy és fél millió feldult tűzhelyeinkért. Szeged város törvényhatósága 50,000 koronát szavazott meg a háboruban feldult tűzhelyek újraképzésére. A törvényhatóságnak ezt az adományát 37,542 korona 65 fillérrel toldotta meg a város hazafias közönségének körében lefolytatott gyűjtés. Somogyi Szilveszter polgármester, aki erről az Országos Bizottságot értesítette, külön hangoztatja, hogy Szeged ezt az adományát minden feltétel kikötése nélkül szavazta meg, nem kötvén ki sem azt, hogy az összeg mely elpusztult község felépítésére fordíttassék, sem pedig azt, hogy a felépítendő község milyen elnevezést nyerjen. Ezenkívül a szegedi II. számú esendőrkerület tisztikara és legénysége is Rómay Béla ezredes, kerületi parancsnok kezdeményezésére összegyűjtött 7100 koronát hadikölesönkötvényekben és 100 koronát készpénzben és ezt az összeget felajánlotta a Szeged adományából építendő faluban létesítendő óvoda céljaira azzal az egyedüli feltétellel, hogy ott a kisdedeket kizárólag magyar nyelven és magyar érzelmben a magyar haza hű polgáraitól neveljék. Ezzel együtt a magyar társadalom áldozatkészsége eddig 4 és fél hónap alatt 4,540,724 korona 16 fillért ajánlott fel a Kluen-Héderváry Károly gróf vezetése alatt álló országos akció hazafias céljaira.

— Adomány a Vörös Kereszt részére. A Vörös Kereszt részére érkezett újabb adományok: Egy katona 20 korona, egy hadbavonuló katona a Bahnhofkommando útján 2 korona, Löwi Lipót népfelkelő 20 korona.

— A névtelen feljelentések ellen. Báró Hazai Samu honvédelmi miniszter január hó 12-én a képviselőházban egy hozzája intézett interpellációra válaszképp kijelentette, hogy a katonai hatóságok utasítást kaptak, hogy ezentul a névtelen feljelentések méltó helyükre, papirkosárba kerüljenek. A hadügyminiszter ugyanezt az álláspontot foglalta és utasítás ment a hatóságokhoz, hogy az ily névtelen vagy nem létező személyektől ezentul érkező feljelentések ne véssenek figyelembe.

— Kenyérjegy és a vasúti vendéglők. A belügyminiszter távirati

értesítése szerint a kenyérjegy rendelet alól a vasúti vendéglők kivételt képeznek. A távirat szerint az átutazók a vasúti vendéglőben utazási igazolványuk, illetve vasúti jegyük ellenében kaphatnak kenyéret kenyérjegy nélkül, — a helybeli utasok ellenben itt is csak kenyérjegy ellenében kaphatnak kenyéret.

— Munkásokat kaphatnak a fakitermelők. A honvédelmi miniszter rendelete szerint a fakitermeléshez fűződő érdekek, különösen a tüzfeszültséget kielégítése céljából fakitermeléshez, erdei termékek szállításához és feldolgozásához — a szokásos napszám biztosítása mellett 50 emberből álló munkáscsoport 14 napig terjedő időre községeknek és egyes birtokoknak, illetőleg fakitermelőknek és vállalatoknak rendelkezésére fognak boesáttatni. A munkáscsoportok kirendelése iránt való kérvény a város polgármestere útján a legközelebbi állomásparancsnoksághoz intézendő, ahol a pöttest van. A munkáscsoportoknak és a melléjük adott altiszteknek elszállásolása és élelmezése a munkáscsoportot igénybevevő birtokos, fakitermelő vállalat vagy község feladata.

— Az elbocsátott fiatal népfelkelők. A háboru kitörése óta egyesek valóságos rekordot teremtettek azzal, hogy hatodszor, hetedszer jelentek meg a sorozó, illetőleg népfelkelőket felülvizsgáló bizottságok előtt. A háboru uataglichok között pedig már régebben felmerült a kérdés, vajjon azoknak, akiket a háboru végén is alkalmatlanoknak osztályozott a bizottság, hadköteles korban kell-e majd rendes sorozásra menni. A háboru kitörése óta ugyanis nem volt rendes sorozás és egyelőre bajos is elgondolni, hogy a háboru után kiknek kell mérce alá állani. Ezért érdekes a honvédelmi miniszter intézkedése, amely elrendeli, hogy a vegyes felülvizsgáló bizottságoknak végleges határozatot kell hozni az előttük megjelent harmadik korosztálybeli állításkötelesekre.

A rendelet így szól: Több felmerült kérdés folytán közlöm, hogy a védőtörvényi utasítás azon rendelkezését, amely szerint a január és február hónapban a vegyes felülvizsgáló bizottságok elé előállítottakra nézve, akik már a harmadik korosztályban állanak és alkalmatlanoknak találtatnak, végérvényes határozatot kell hozni, a háboru tartama alatt is érvényben van és a felmerülő esetekben a védőtörvényi utasítás ezen rendelkezései szerint kell eljárni. Ez az eljárás alkalmazandó most már az 1893 ban születetkre vonatkozólag és ugyanugy kell, illetőleg kellett az 1892 ben születettekkel szemben eljárni. A miniszter helyett: Karátszony, államtitkár.

— Eladó lámpák. Egy ebédőli petróleumlámpa, egy 4 égővel ellátott villanylámpa, továbbá egy bór-garnitúra, uri szobabutor, 2 ágy éjjeli szekrényekkel s 6 ebédőli s.é: s egyéb jókarban lévő butor eladó. — Cim a kiadóhivatalban.

— Takarékoskodjunk a tüzzel. Nagyonfontosságú rendeletet küldött a belügyminiszter Zemplénnvármegye alispáni hivatalához. Arra való tekintettel, hogy a háboru hosszú tartama alatt a tüzelőanyag beszerzését illető nehézségek természetüleg nem csökkenhetnek, felhívja a törvényhatóság közönségét, hogy egyfelől a villanyvilágítás lehető megszorítása érdekében az intézkedéseket haladéktalanul tegye meg és egyéb üzemek szénfogyasztását is a legmesszebbmértékben mérsékelje, — másfelől az összes hivataloknál, továbbá hatósági intézetek és intézményeknél a villanyvilágításra, valamint a közzénnel való fűtésre nézve rendeljen el nyomatkosan minden lehető takarékoskodást. A miniszter egyben felhívta az alispánt, hogy hassanak oda, hogy a közönség szénfogyasztásánál is a takarékoság mentől behatóbban érvényesüljön.

— Borkivitel Romániából. Bukarestből jelentik, hogy a román földmívelésügyi miniszterium által kijelölt bizottság 70.000 hektoliter bornak külföldre való szállítására adott engedelmet. Nincs tudomásunk arról, hogy Románia ideai bortermése mennyi volt és mennyi a tavalyi készlet, de azért fenti mennyiségét mégis sokaljuk, miután Románia évi termése csak 1.2—1.5 millió hektoliter között szokott ingadozni.

— Dinamógépkezelői tanfolyam. A kassai állami felsőipariskolában február 3-án dinamógépkezelői tanfolyam nyílik meg olyan gyár vagy géptulajdonosok, gyári hivatalnokok, művezetők, mechanikus, bádogos, lakatos és rézműves iparosok, valamint képesített gépkezelők számára, akik az elektromos gépek és vezetékek okszerű kezelését óhajtják elsajátítani. Ez a tanfolyam esti és vasárnapi oktatás mellett heti 10 órával április közepéig tart. Beiratkozni 14 korona lefizetése ellenében február 3-ig az iskola igazgatóságánál lehet naponként 9—11 óra között. Rokkanttá vált katonák ingyen vétetnek fel.

IPAR ÉS KERESKEDELEM.

Közgyűlési naptár.

A Központi Takarékpénztár Részvénytársaság: Jan. 30 án d. u. 3 óra.

A Hitelbank Részvénytársaság: Febr. 2-án d. e. 10 óra.

Gálszécsi Takaréék és Hitelpenztár: Febr. 8-án d. e. 10 óra.

A Bodrogközi Takarékpénztár: Febr. 15-én d. e. 10 óra.

A Bodrogközi Gazdák Takarékpénztára: Febr. 15-én d. u. 2 óra.

A Sátoraljauhelyi Polgári Takarékpénztár és Hitelegylet: Febr. 20-án d. u. 3 óra.

Főszerkesztő és laptulajdonos: **Ehler Gyula**
Felelős szerkesztő: **Teleky Sándor.**

HIRDETÉSEK.

Faragott divatos butor

két ágy, két siffon, két éjjeli szekrény, egy nyugvó pamlag, varrógép, ruhanemű stb. elköltözöködés miatt **jutányos áron eladó.**

Értekezni lehet Sátoraljauhelyben, Tompa-utca 21. szám alatt.

Nagybérlet

eddig házilag kezelt, kitűnő épületekkel ellátott, sik fekvésű uradalom **Kelet-Magyarországban**, vasút mentén, körülbelül 10,000 katasztrális hold, tavaszi átadással, tebát őszi és tavaszi **vetések**, takarmány- és szalma készletek, gazdag **élőfelszerelés stb. leltárilag**, egyébként is kedvező feltételek mellett, esetleg gazdasági kerületenként kiadó. — Csak komoly és feltétlen megbízható reflektánsoknak ad felvilágosítást **Franz von Pirko**, Wien, IV. Brahmplatz 3.

Bérbe adó

esetleg eladó

Márkon 287 magyar hold kiterjedésű ingatlan, melyből 30 hold kaszáló, a többi szántó — jutányosan.

Bővebb felvilágosítást nyújt **dr. Karos Adolf**, Nagykapos (Ung megye.)

MEGHIVÁS.

**

A Bodrogközi Takarékpénztár

t. cz. tagjai felkéréretek

folyó 1916. évi február hó 15-én d. e. 10 órakor

Királyhelmezen, az intézet helyiségében tartandó

rendes közgyűlésre

megjelenni.

Tárgyak:

1. Jelentése az igazgatóságnak az 1915. évi üzlet eredményéről, valamint a felügyelő-bizottságé, a kereskedelmi törvény 195. §-a értelmében és a felmentvény megszavazása.

2. A jövedelem mikénti felosztása.

3. Egy igazgatósági tag választása.

4. Netaláni indítványok tárgyalása.

Királyhelmece, 1916. január hó 23.

Az igazgatóság.

Forgalom: 19.115,405 K. 81 f.
Vagyonsmérleg: 1.927,468 K. 76 f.
Eredmény: 37,200 K. 87 f.

